Lesley Griffiths AC/AM
Gweinidog yr Amgylchedd, Ynni a Materion Gwledig
Minister for Environment, Energy and Rural Affairs

Llywodraeth Cymru
Welsh Government

Ein cyf: MA-P-LG-0183-19

Mike Hedges AC
Cadeirydd y Pwyllgor Newid Hinsawdd, yr Amgylchedd a Materion Gwledig
Cynulliad Cenedlaethol Cymru

7 Chwefror 2019

Annwyl Mike,

Diolch ichi am eich llythyr dyddiedig 11 Ionawr lle y gwnaethoch grynhoi barn rhanddeiliaid penodol am yr ymgynghoriad 'Cyflawni ein llwybr carbon isel hyd at 2030'.

Rydym yn defnyddio'r ymatebion i'r ymgynghoriad i helpu i ddatblygu'r Cynllun Cyflawni Carbon Isel cyntaf y byddwn yn ei gyhoeddi fis nesaf, a hefyd yn bwysicach na hynny, i lywio polisïau a chynlluniau'r dyfodol. Yn hwyrach eleni, byddwn yn cyhoeddi ymateb i'r ymgynghoriad a fydd yn mynd i'r afael â phwyntiau a phryderon penodol a godir gan randdeiliaid. Yn y cyfamser, hoffwn fynd i'r afael â sawl pwynt yr ydych chi'n eu codi yn eich llythyr.

Rydych yn nodi bod rhai rhanddeiliaid yn feirniadol o'r diffyg manylder, costau ac asesiadau effaith yn yr ymgynghoriad. Yn ôl yr adborth gan randdeiliaid blaenorol, awgrymwyd eu bod am chwarae rhan yn y camau cynnar o ddatblygu polisi a chynllunio'r gwaith cyflenwi, cyn bod camau gweithredu wedi'u cadarnhau. Fel yr wyf wedi'i nodi mewn llythyrau blaenorol, nid oedd ymgynghoriad ffurfiol yn ofynnol, fodd bynnag, er mwyn bod yn agored a chynnwys cymaint o bobl â phosibl, penderfynom ymgysylltu ar ddechrau llwybr 2030 pan fo'r syniadau yn eu dyddiau cynnar. Eglurodd yr ymgynghoriad ein hymrwymiad i ystyried costau ac asesiadau effaith pan fydd syniadau yn cael eu datblygu.

Nid wyf yn credu bod diffyg o ran cyngor gan arbenigwyr a rhanddeiliaid. Mae'r Pwyllgor ar Newid Hinsawdd (CCC) yn sefydliad sy'n cael ei gydnabod ledled y byd ac wrth basio Deddf yr Amgylchedd (Cymru) 2016, nododd Cynulliad Cenedlaethol Cymru mai'r Pwyllgor hwn fyddai'r corff cynghori statudol. Er nad oes corff cyffredinol o randdeiliaid bellach, mae sectorau ar draws y Llywodraeth yn trafod â'u rhanddeiliaid mewn amrywiol ffurf. Roedd yr ymgynghoriad yn cynnwys cynnig i greu gweithgor a arweinir gan ddiwydiant ac roedd wedi gofyn cwestiwn penodol ynghylch sut y gallwn annog mwy o gydweithio a thrafod.

Bae Caerdydd • Cardiff Bay
Caerdydd • Cardiff
CF99 1NA

Canolfan Cyswllt Cyntaf / First Point of Contact Centre:
0300 0604400
Gohebiaeth.Lesley.Griffiths@llyw.cymru
Correspondence.Lesley.Griffiths@gov.wales

Rydym yn croesawu derbyn gohebiaeth yn Gymraeg. Byddwn yn ateb gohebiaeth a dderbynnir yn Gymraeg yn Gymraeg ac ni fydd gohebu yn Gymraeg yn arwain at oedi.

We welcome receiving correspondence in Welsh. Any correspondence received in Welsh will be answered in Welsh and corresponding in Welsh will not lead to a delay in responding.

Rwy'n wyliadwrus o ddyblygu Grŵp Cyfeirio Arbenigol ar Newid Hinsawdd eich Pwyllgor chi, ond rwy'n bwriadu darparu mwy o gyfleoedd ar gyfer gweithio ar draws sectorau yn y dyfodol, yn dilyn adborth cadarnhaol yn yr ymgynghoriad a'r digwyddiadau datgarboneiddio ehangach a gynhaliwyd dros y blynyddoedd diwethaf.

Mae'r comisiwn sy'n ein cynghori ar ein targedau hirdymor yn ei gwneud yn ofynnol i'r CCC lunio ei gyngor yn unol â'n fframwaith statudol, sydd wrth gwrs yn cynnwys Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol. Byddwn yn rhannu barn rhanddeiliaid am gyngor blaenorol gyda'r CCC. Un ffordd o wella'r sefyllfa fyddai sicrhau bod y Ddeddf yn ymddangos yn glir mewn unrhyw alwadau am dystiolaeth yn y dyfodol gan y CCC. Byddai hynny'n sicrhau cyfle da i randdeiliaid helpu'r CCC i ddatblygu ei arbenigedd yn hynny o beth.

Dros y blynyddoedd diwethaf, rydym wedi bod yn gweithio'n galed i sicrhau bod y ffyrdd o weithio yn rhan annatod o'r Rhaglen Ddatgarboneiddio. Er enghraifft, er mwyn hyrwyddo'r ymgynghoriad haf diwethaf, gwnaethom gynnal digwyddiadau, cynnwys pobl ifanc drwy gynnal ymgynghoriad ar gyfer pobl ifanc, cynnal gweminar gyda Chyngor Gweithredu Gwirfoddol Cymru a hyrwyddo'r ymgynghoriad ar y cyfryngau cymdeithasol. Er mwyn datblygu Rheoliadau Newid Hinsawdd (Cymru) y llynedd, gwnaethom fabwysiadu dull newydd o gynnal Asesiadau Effaith Rheoleiddiol drwy ystyried sut y gall cyflawni targedau Cymru a'r byd gyfrannu at gyflawni’r nodau llesiant drwy leihau effeithiau newid yn yr hinsawdd.

Byddwn yn cyhoeddi adroddiad ar yr arfarniad o gynaliadwyedd ochr yn ochr â'r Cynllun Cyflawni Carbon Isel a fydd yn dangos sut yr ydym wedi defnyddio'r pum ffordd o weithio a sicrhau bod y Cynllun yn gwneud y cyfraniad mwyaf posibl at gyflawni’r nodau llesiant. Ar ben hynny, rydym yn gweithio i ddarganfod y cysylltiadau rhwng datgarboneiddio a meysydd polisi eraill. Rydym wedi datblygu dull o lunio polisïau i helpu swyddogion i ddeall bod eu gwaith yn cyffwrdd â meysydd eraill ac i wella sut mae eu polisïau yn cyfrannu at ddatgarboneiddio a'r nodau llesiant.

Cofion,

Lesley Griffiths AC/AM
Gweinidog yr Amgylchedd a Materion Gwledig
Minister for Environment, Energy and Rural Affairs